# Gerauer Rundbl: ck WÖCHENTLICHE

9. Jahrgang | KW 42 17. Oktober 2019 www.gerauer-rundblick.de









Tel.: 0 61 52 - 36 33

Dachspenglerarbeiten Zimmermannsarbeiter

Sichert Bedachungen GmbH 64521 Groß-Gerau

Tel.: 0 61 52 - 93 98 67 Fax: 0 61 52 - 93 98 65

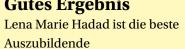
**GRATISZEITUNG** 











Seite 3





Kreis Groß-Gerau mit Landrat Will auf der EXPO Real in München

Kreis Groß-Gerau - Landrat Stigitte Lingscheid, Regierungspräsidentin des Regierungspräsidiums Darm Thomas Will hat den Kreis Groß-Gerau auf der EXPO Real in München, der größten Business to Business (B2B)-Messe für Immobilien und Investitionen in Europa, vertreten.

Der thematische Schwerpunkt der Messe, die am Mittwoch zu Ende ging, lag in diesem Jahr auf dem Thema Innovation. Da passte es gut ins Bild, dass sich der Kreis Groß-Gerau als Innovationsraum mit seinen ausgewiesenen Stärken in den Bereichen Forschung, Entwicklung und Vielfalt als attraktiver Standort für Unternehmen präsentierte.

auf 2.127 gestiegen, und über 45.000 Teilnehmer nutzen kreis Der Kreis Groß-Gerau war – zukunftsfähige auf.

Darmstadt und dem Land- Worten von Martiné geht es stellung des Regionalplans die einseitige Fokussierung



teller anbelangt, schlägt die München Landrat Will (rechts) unter anderem mit seinen Kollegen Oberbürgermeister Jochen Partsch Expo erneut alle Rekorde. (links) und Landrat Klaus Peter Schellhaas sowie Regierungspräsidentin Brigitte Lindscheid und IHK Die Zahl der Aussteller ist Präsident Matthias Martiné (nicht im Bild).

wie in den vergangenen Jah- - diese Frage stand im Mit- staltet werden kann". Den nen aus. ren auch - Standpartner der telpunkt einer Podiumsdis- Impuls für einen spannen-Wissenschaftsstadt Darm- kussion, bei der sich Land- den Austausch lieferte Stefan Während Präsidentin Lind- Logistikcenter der Group7 stadt und trat gemeinsam mit rat Will mit seinen Kollegen Kornmann von der Albert scheid auf den informellen (Immogate AG) in Kelsder Stadt Kelsterbach und ih- Oberbürgermeister Jochen Speer + Partner GmbH, der Charakter des Konzepts ver- terbach sowie der Gewerrem Bürgermeister Manfred Partsch und Landrat Klaus das Regionale Entwicklungs- wies und die dort aufgeführ- be- und Logistikpark Rhein Ockel als Teil der Metropol- Peter Schellhaas sowie Re- konzept (REK) für Südhessen ten Flächenpotentiale nicht Main in Groß-Gerau. Diese region FrankfurtRheinMain gierungspräsidentin Brigitte vorstellte. Das in dem infor- als gesetzt, sondern lediglich Auszeichnungen zeigen, dass

Lindscheid austauschte. Mo- mellen Gutachten aufgewor- als Vorschlag für die weiteren sich auch im Logistikbereich derator war IHK Präsident fene Flächenszenario, das als politischen Debatten ver- nachhaltige Logistikentwick-

Darmstadt-Dieburg in der boomenden Region Südhessen beziehungsweise tiative Logistikimmobilien an die drei Messetage für ihre hatte der Kreis Groß-Gerau Südhessen "nicht mehr nur des Regionalen Flächennut- "herausragende Logistikim-Geschäfte sowie zur Pflege ein Event organisiert. "Wie- in der Frage, wie Wachstum zungsplans dienen soll, löste mobilien-Entwicklungen in und Ausbau ihrer Netzwerke. viel Wachstum verträgt die erzeugt, sondern vor allem bei den Podiumsteilnehmern Deutschland" verliehen wird, Region?" wie Wachstum sinnvoll ge- teils kontroverse Diskussio- in diesem Jahr gleich zwei

Gemeinsam mit der Stadt Matthias Martiné. Nach den Grundlage für die Neuauf- stand, kritisierte Landrat Will lungen durchsetzen.

auf Logistik, die das REK für den Kreis Groß-Gerau vorgibt. In den aufgezeigten Logistikflächenpotentialen sieht der Landrat einen Widerspruch zu den anderen Flächenbedarfen im Kreis und mahnte, dass Gewerbefläche für die vielen produktiven und innovativen Unternehmen im Kreis fehlen könnte. In einem Punkt waren sich alle Podiumsteilnehmer einig: Der Kreis Groß-Gerau, wie die gesamte Region Südhessen sind ein hervorragender Wirtschaftsstandort, die auf eine positive Zukunft blicken.

Bei einer der Auszeichnungen, die im Rahmen der Messe vergeben wurden, war der Kreis Groß-Gerau ebenfalls vertreten. So befinden sich unter den vier Finalisten des Foto: Kreisverwaltung alle zwei Jahre vergebenen Logix Award, der von der Ini-Objekte aus dem Kreis Groß-Gerau. Prämiert wurden das





Bei dieser Fahrt lernen Sie Esslingen und Ulm mit dem

gotischen Münster kennen und beenden das alte Jahr be

Preis p.P. ab € 319,





einer fröhlichen Silvesterfeier.

www.mueller-riedstadt.de

Zeitungsleser wissen mehr! Gerauer Rundblick

Viel mehr als nur Taxi

## Kleinanzeigen

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen





**Anzeigen-Hotline:** 06151-39298-33

Gerauer Rundbl¦ck

#### Geburtstage

**Groß-Gerau** Do., 17. Oktober: Ivan Simunec Hans Vollhardt Fr. 18. Oktober: Olga Sioziou Slavi Petkov So., 20. Oktober: Martina Gensecke

Di., 22. Oktober: Brigitte Steitz Mi., 23. Oktober: Harald Preuß 80 Jahre Ilse Haack

**Dornheim** 

Do., 17. Oktober: Manfred Märtirer Fr., 18. Oktober: Renate Drodt So., 20. Oktober: Klaus Krieg

Wir gratulieren

## **Impressum**

# Gerauer Rundblick

Kostenlos an alle Haushalte in

städten, Dornberg, Trebur, Astheim, Geinsheim, Hessenaue, Nauheim, Büttelborn, Klein-Gerau, Worfelden, Leeheim, Erfelden Wolfskehlen, Crumstadt und Goddelau

Framil Companie GmbH Anna-Birle-Straße 9

55252 Mainz-Kastel **Herausgeber:** Combi Medien Verlag GmbH

Marktplatz 3 64283 Darmstadt Telefon 0 61 51 / 3 92 98 - 33 Telefax 0 61 51 / 3 92 98 - 99

Geschäftsführung: Ulrich Diehl (V.i.S.d.P.) Redaktionsleitung und Fotoredaktion: Arthur Schönbein (as),

06151 / 39298-98 Freie Mitarbeiterin: Carmen Erlenbach (tami)

C.erlenbach@gerauer-rundblick.de Text- (Word-Anhang) und Bilderannahme (jpg/tif-Datei) auch per E-Mail unter redaktion@combi-medien.de. Für unaufgefordert eingesandtes Manuskript- und Bildmaterial besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung und Haftung.

anzeigen@combi-medien.de Für redaktionelle Texte:

Anzeigenleitung: Ulrich Diehl verantwort lich für den Anzeigenteil

Es gilt die Anzeigenpreisliste vom

Satz: Combi Medien Verlag GmbH Druck: Mannheimer Morgen Großdruckerei und Verlags GmbH

Dudenstraße 12-26, 68167 Mannheim Auflage: über 30.000

Redaktions- und Anzeigenschluss: montags, 17.00 Uhr Alle Rechte vorbehalten. Abdrucke, auch

auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Der Gerauer Rundblick wird auf umweltfreundlichem, recyclingfähigem Papier gedruckt, das vorwiegend aus Altpapier hergestellt wurde.

Leserbriefe veröffentlichen wir nach dem Maß des vorhandenen Platzes. Für den Haftung ausgeschlossen, Kürzungen bleiben vorbehalten. Für Gestaltung, Satz und Ausführung von Texten und Anzeigen, Urheberrecht beim Verlag. Für Fehler keine

# Bundesverdienstkreuz für Peter Selle

Peter W. Selle aus Riedstadt, herzlich. das Verdienstkreuz am Banland verliehen.

für die Bürger und der Aus- im Georg-Büchner-Saal im schaft im Kreis Groß-Gerau. zeichnung des Vorsitzenden Landratsamt

hat dem Vorsitzenden der Groß-Gerau ganz besonders persönlich überreicht. Freien Wählergemeinschaft und gratuliert dazu recht

Groß-Gerau

Riedstadt-Bundespräsident freut sich die Freie Wählerge- Wilhelm-Seipp-Straße 4, im Frank-Walter Steinmeier meinschaft des Landkreises Rahmen einer Feierstunde

In der Auszeichnung sehen die Freie Wählergemeinde des Verdienstordens der Orden und Ehrenzeichen schaft Kreis Groß-Gerau eine **Bundesrepublik** Deutsch- werden von Dr. Stefan Heck, weitere Anerkennung für die Staatssekretär im Hessischen ehrenamtlich Tätgkeit von Ministerium des Innern und Peter Selle im Aufbau und Über die Anerkennung der im für Sport am Freitag, dem Führung der nicht parteilich Ehrenamt geleisteten Dienste 25. Oktober 2019, 15.00 Uhr, geführten Wählergemein-

# Hebesatz der Kreisumlage konstant

Landrat Thomas Will zu den Finanzen im Kreis Groß-Gerau

Umlagen an den Kreis. Landrat Thomas Will kann Vielfältige neue Aufga- pädagogische Konzepte sind enorm. Trotzdem in Höhe von etwa 4,4 Millio- len an vielen Schulen Erwei-75 Jahre **Rädchen Kreisumlage. Der** Stellen müssten im Kreis- Will. Hebesatz bleibt auch 2020 haushalt abgebildet werden. 70 Jahre unverändert. Die Kreis- "Das gelingt uns, ohne die Neben dem Umbau der 75 Jahre nicht gestiegen, der Land- Gleichzeitig, so Landrat Will, es aktuell bereits Planungen rat hat Wort gehalten."

ten". Tatsächlich beträgt benötigten. 70 Jahre der Hebesatz 36,54 Prozent, rechnungsgrundlagen. Kurz Satz der Schulumlage wird der Landrat.

Kreis Groß-Gerau - Städte gesagt: Geht es den Kommu- von jetzt 17,9 auf 19,3 Pround Gemeinden im Kreis nen wirtschaftlich besser, zent ansteigen. "Gigantische Groß-Gerau haben seit wird auch der Betrag höher, Investitionen im dreistellivielen Jahren mit enger der dann als Kreisumlage gen Millionenbereich liegen werdenden Finanzspiel- abgeführt wird. Für die Stadt in den kommenden Jahren räumen zu kämpfen - und Groß-Gerau bedeutet das im Schulbereich vor uns. Sie beklagen sich etwa beim ein Anstieg von 14,6 Millio- sind notwendig, um unsere Einbringen der Haushalts- nen Euro auf 15,18 Millionen Schulen für die Zukunft fit zu entwürfe über die hohen Euro im Haushaltsjahr 2020. machen. Inklusion, Ganztag, Investitionen in moderne diese Kritik nachvollzie- ben kommen auf den Kreis an diesen Maßnahmen und hen, stellt aber klar: "Die Groß-Gerau zu: Unter ande- Projekten profitieren auch Belastungen, die der Kreis rem sind die Leistungen für die Schulen der Kreisstadt; 70 Jahre solidarisch mit den Kom- das Bundesteilhabepaket zu außerdem werden aufgrund 80 Jahre munen zu schultern hat, stemmen. Allein Sachmittel von steigenden Schülerzah-70 Jahre dreht der Kreis nicht am nen Euro sowie rund 15 neue terungen notwendig", sagt

umlage ist konstant, sie ist Kreisumlage zu erhöhen." Luise-Büchner-Schule gibt müssten sich die Verant- für die Sanierung des Bewortlichen in den Städten rufsschulzentrums oder der 70 Jahre Ein konstanter Hebesatz und Gemeinden mit der Tat- Kreissporthalle. "Das Geld, für die Kreisumlage sei in sache auseinandersetzen, das wir von den Kommunen der Koalitionsvereinbarung dass wir als Wachstumsregi- erhalten, wandert nicht in zwischen SPD, Grünen und on künftig erfreulicherweise unsere Kassen, sondern wird 70 Jahre Linke Liste festgeschrieben wieder mehr Kinder haben den Kommunen beispielsworden, und bisher "haben werden - diese aber Kitas weise in Form von Schulpro-70 Jahre wir uns daran auch gehal- und Plätze in den Schulen jekten wieder gutgerechnet. Niemand will gerade bei den Schulen hinter Quali-"und das wird 2020 auch "Ich habe den Bürgermeis- tätsstandards zurückfallen. so bleiben", sagt Will. Dass tern in der Dienstversamm- Wenn uns bei den Investitimanche Kommunen nun lung mitgeteilt, dass wir die onen Bund und Land nicht tiefer ins Portemonnaie Schulumlage auf dem aktu- ausreichend helfen, dann greifen müssen, liegt an den ellen Niveau nicht werden müssen wir das mit den vom Land festgelegten Be- halten können", so Will. Der Kommunen schultern", sagt

#### **Wochen***Impulse*

#### Musik macht glücklich

Gerade bereiteten wir einige Lieder für einen Leseabend mit Texten über Wein inklusive Weinprobe vor. Erst hatten mein Gitarrist Klaus und ich nach typischen Trinkliedern gesucht und dabei leider nur die üblichen Stücke gefunden. Von "Ein Prosit, der Gemütlichkeit", über "Trink, trink Brüderlein trink" bis zum "Vater Rhein" haben wir vieles bei unserer Recherche in Liederbüchern entdeckt. Da könnte das Publikum sicher gut mitsingen, doch wir suchten weniger bekannte und dennoch schöne, eingängige Lieder. Daher sind wir gezielt auf die Suche gegangen und haben drei wirklich schöne Stücke gefunden. Die "Chevaliers de la table ronde" haben wir dann gleich noch übersetzt und haben nach dem Degenhardt'schen Weintrinker noch Reinhard Meys "Alter Freund Wein" entdeckt.

Die anschließende Probe machte uns beiden dann auch gleich noch mehr Spaß und nun freuen wir uns darauf, dem Publikum diese unbekannteren Weinlieder näher zu bringen. Gleichzeitig bewirkte unsere Recherche und unser kurze Gesangsprobe, ein wunderbares Abschütteln von Ärger und Stress. Das kann Musik.

Uns in andere Zeiten, Welten und Gefühle führen. Uns aufhei-

tern, Glück ausdrücken, Freude und Lachen transportieren, Traurigkeit verarbeiten lassen, Frust herauskatapultieren, Wut schnaubend und laut besingen, tiefe Liebe in Klänge und Worte fassen. Musikmachen ist ein Seelentröster und ein zutiefst befriedigendes Tun. Und es macht uns glücklich, lässt uns Stress vergessen und hilft unserer Seele Flügel zu bekommen. Damit ist sie ein wirkungsvoller Beitrag zu unserer Gesundheit, und ein wunderbarer dazu.

Denn wie Lachen gesund ist, sind Singen und Musik, Glück in Tönen.

Herzlichst Ihre

Sabine Berg

Dienstag, 22.10.

Mittwoch, 23.10.

18.30 Uhr Jugendchor

18.30 Uhr Jungbläser

Thala-Beratung Stimme, Präsenz & Kommunikation

15.00 Uhr Kinderchor für Kinder bis einschl. 3. Kl.

16.00 Uhr Kinderchor für Kinder ab der 4. Klasse

#### **Kirchliche Nachrichten**

#### Evangelische Stadtkirchengemeinde Groß-Gerau

Donnerstag, 17.10.

09.00 Uhr Senioren-Singfrühstück im Gemeinde-

10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfarrer Michael Scherer-Faller

Montag, 21.10.

19.30 Uhr Kantorei im Gemeindehaus

#### Evangelische Kirchengemeinde Groß-Gerau-Süd **GROSS-GERAU**

Sonntag, 20.10.

09.30 Uhr Gottesdienst im Altenheim

Evangelische Kirchengemeinde Nauheim

Donnerstag, 17.10.

18.00 Uhr VCP Siebenschläfer 19.30 Uhr Kirchenvorstandssitzung

Freitag, 18.10. 15.00 Uhr Kindergruppe Kir(s)chenkids

17.00 Uhr VCP Picas 17.30 Uhr VCP Lemuren

19.00 Uhr VCP Stammesleitung

Samstag, 19.10. 09.30 Uhr Dekanatskonfitag Stadtkirche Groß-Ge-

Evangelische Kirchengemeinde Trebur/Astheim

**TREBUR** Donnerstag, 17.10.

18.00 Uhr Kirchenchor

Samstag, 19.10.

14.30 Uhr Trauung von Waldemar und Jessica

Hamm, mit Pfarrerin Monika Lüdemann

10.00 Uhr Gottesdienst mit Lektorin Renate Leppla

Montag, 21.10.

10.00 Uhr Spielgruppe "Kleine Mäuse"

Sonntag, 20.10. 10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfarrer Markus Paul

Gärtner, anschließend Kirchkaffee

Montag, 21.10.

20.00 Uhr Treffen der Clubfrauen

Evangelische Kirchengemeinde Goddelau Samstag, 19.10.

10.00 Uhr Jungschartag in Leeheim

Sonntag, 20.10.

10.00 Uhr Gottesdienst

**Evangelische Kirchengemeinde Crumstadt** Donnerstag, 17.10.

09.00 Uhr Krabbelgruppe 14.00 Uhr Frauenhilfe bei Bäckerei Liebig

Freitag, 18.10. 14.30 Uhr Pfandfinder "Wanderfalken"

16.00 Uhr Pfadfinder "Meute" Samstag, 19.10.

10.00 Uhr Jungschartag in Leeheim

Evangelische Kirchengemeinde Leeheim Donnerstag, 17.10. 09.00 Uhr Mittendrin, Frühstück und mehr

17.00 Uhr Mini-Gottesdienst 20.00 Uhr Gospelchor

Freitag, 18.10. 10.00 Uhr Krabbelgruppe 19.00 Uhr Abendgebet

08.30 Uhr Leeheimer Konfirmanden Fahrt nach Schloss Reichenberg

10.00 Uhr Riedstädter Jungschartag in Leeheim

Sonntag, 13.10.

10.00 Uhr Gottesdienst

10.00 Uhr Kinder-Gottesdienst

# Evangelische Kirchengemeinde Erfelden

Freitag, 18.10. 09.30 Uhr Minitreff im Gemeindehaus

**Evangelische Kirchengemeinde Wolfskehlen** 

Donnerstag, 17.10. 15.00 Uhr Frauentreff am Donnerstag im Gemein-

Samstag, 19.10. 19.00 Uhr Konzert Brasselbande, Einl. ab 18.30 Uhr

10.30 Uhr Gottesdienst, gleichzeitig Kindergottes-

19.30 Uhr Posaunenchor mit Jungbläsern

Sonntag, 20.10. 10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfarrerin Esther Häcker

Dienstag, 22.10.

16.30 Uhr VCP Meute Mittwoch, 23.10.

14.00 Uhr Festausschusssitzung

17.15 Uhr Kinderchorprobe Basics

18.00 Uhr VCP Kreativgruppe

18.15 Uhr Kinderchorprobe Fortgeschrittene

Dienstag, 22.10.

15.00 Uhr Konfirmanden Gruppe 1 16.30 Uhr Konfirmanden Gruppe 2

Mittwoch, 23.10.

**6.00 Uhr** Yoga für Männer

14.30 Uhr evangelische Frauen

**ASTHEIM** 

Sonntag. 20.10.

08.30 Uhr Gottesdienst zu Erntedank mit Lektorin

## Evangelischen Kirchengemeinde Geinsheim/Hessenaue/Kornsand

Dienstag, 22,10. 14.30 Uhr Seniorentreff - Clubraum Sporthalle

16.30 Uhr Konfirmationsunterricht 18.30 Uhr Fitte Mütter

20.00 Uhr Posaunenchor

Mittwoch, 23.10. 20.15 Uhr Kirchenchor

17.00 Uhr Orgel-Herbst-Konzert von Bettina

# Schimkat mit Gedichten

Sonntag, 20.10. 10.00 Uhr Gottesdienst

Dienstag, 22.10. **16.30 Uhr** Konfirmandenunterricht

19.00 Uhr Chorprobe "Kreuz und Quer" Mittwoch, 23.10.

14.30 Uhr Frauenhilfe

Samstag, 19.10.

## Samstag, 19.10.

17.00 Uhr Kerb-Gottesdienst mit Pfarrer M. Faber

18.30 Uhr Abendgottesdienst Mittwoch, 23.10. 16.30 Uhr Mini-Jungschar

Sonntag, 20.10.



"Wilhelm-Hammann-Straße" **Wasserwerk Gerauer Land** 112 Außerhalb der Dienstzeit bei 19222 Wasserrohrbrüchen 0800 0981711 Notruf der Kreishandwerkerschaft für 116117 Sanitär- u. Heizungstech. 01805-611411 06131-19240 Sozialstation DRK Schiedsmann Meinhard Semmler 57499 06142-880 Stadtverwaltung Groß-Gerau Ev. Gemeindebüro GG 716215 - 716219 711763 Stadtbüro 0179-3806039 Dorfzentrum

Pfarrer Helmut Bernhard Ev. Kindergarten Berkach Stadtteil Wallerstädten 911197 Kindergarten "Sanddeich" Kindergarten "Hinter dem Hof" Pfarrerin R. Velte-Hasselhorn Bereitschaft Kläranlage / Ev. Gemeindebüro. 0800-0093150 9858123 Sanddeich 13 Grundschule Wallerstädten Stadtteil Dornheim Stadtbüro 0800 0093150 Ev. Kindertagesstätte KiTa "Donaustraße" KiTa "Hölderlinstraße" 58094 9489800 Grundschule

Stadtverordnetenversammlung

Kreisstadt Groß-Gerau

Einladung Nr. 38/2016-2021 Hiermit lade ich Sie zu einer Sitzung mit öffentlichen Tagesordnungspunkten ein. Gremium: Stadtverordnetenversammlung der

Sitzungsort: Stadthalle, Jahnstraße 14, 64521 6.

ordnungsgemäßen Ladung Sitzung Sitzungstermin: Di., 22.10.2019, 19:00 Uhr

Lokale Nahverkehrsgesellschaft mbH des Kreises Groß-Gerau 93950 Allgemeine Fragen Fahrplan- und Fahrpreisauskunft84777 1. Eröffnung der Sitzung und Feststellung der

Feststellung der Beschlussfähigkeit

Mitteilungen 10. Verschiedenes

Anträge

Anfragen

53458

988410

910280

910285

57195

5070

941052

59386

52111

57361

5024

57059

5025

16144

57915

55984

für das Haushaltsjahr 2020 Gemäß § 6 der Hauptsatzung der Kreisstadt

Haushaltssatzung der Kreisstadt Groß-Gerau



**Wichtige Rufnummern** Feuerwehr Rettungsdienst, Notarzt Krankentransport Kreiskrankenhaus Groß-Gerau Ärztliche Notdienstzentrale Giftnotrufzentrale Stadtkrankenhaus Rüss.

Bürgerberatungsstelle (Stadtbüro) Bauhof **Bauhof Bereitschaft** Straßeneinbruch Sperrmüllanmeldung: Mo. 8 – 11 Uhr, Di. bis Do. 13 – 15 Uhr Stadtentwässerung

Stromversorgung, Wasserversorgung, Straßenbeleuchtung Bereitschaft Montage (außerhalb der Dienstzeit) Kindertagesstätten

"Sportpark" "Atzelberg" 82222 "Auf Esch" 57595 "Grüner Weg" 39118 "Mühlbach" 40484 40464 "Springberg" 4670 "Steinstraße "Fabrikstraße"

**Evangelisches Pfarramt** 

Pfarrer Respondek

Genehmigung des Protokolls der letzten Bericht des Bürgermeisters Abbruch und Neubau Seniorenhaus Raiss Verlängerung der Geltungsdauer des Frau-

Erhard Walther, Bürgermeister www.gross-gerau.de

Die Sitzung ist öffentlich und die Bevölkerung ist herzlich dazu eingeladen. Stadtverordnetenvorsteher Öffentliche Auslegung des Entwurfes der

Groß-Gerau wird öffentlich bekannt gemacht, dass auf Grund des § 97 Absatz 2 der Hessischen Gemeindeordnung (HGO) vom 7. März 2005 (GVBI. I Seite 142) zuletzt geändert durch Gesetz vom 21.06.2018 (GVBI. I S. 291) der Entwurf der Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2020 in der Zeit vom 18. Oktober 2019 bis 30. Oktober 2019 im Zimmer 0.05 (Erdgeschoss) des Stadthauses, Am Marktplatz 1, 64521 Groß-Gerau öffentlich ausliegt. Der Magistrat hat den Entwurf am 26. September 2019 festgestellt und am 08. Oktober 2019 in die Stadtverordnetenversammlung eingebracht. Die Dienststunden sind wie folgt festgelegt: Montag, Mittwoch und Freitagvon 8.00 bis

12.00 Uhr, Donnerstag von 13.30 bis 17.30 Uhr Der Magistrat der Kreisstadt Groß-Gerau

Von Stephan Köhnlein

weniger

gen lange aus.

Volltreffer

ruhender Pol hinten und vorne torgefährlich. An Vorgän-

ger Marcel Franke denkt in

Tim Skarke (9/2): Die Über-

vergangene Saison nicht

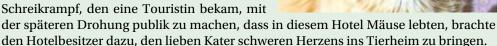
Darmstadt niemand mehr.

#### **TIERE DER WOCHE**

#### Mandarino sucht eine Einzelstelle

Kater Mandarino, geb. 2009, hatte ein wunderschönes Leben. Als in die Jahre gekommener Straßenkater hatte sich der schlaue Kerl einem tierfreundlichen Hotelbesitzer angeschlossen, der Mandarino Einlass gewährte.

Schnell wurde der zutrauliche Kater jedermanns Liebling. Auch die Hotelgäste liebten ihn. Bis zu jenem Tag, als er anfing, Mäuse in den Speisesaal zu tragen, um sich bei allen für die Streicheleinheiten zu bedanken. Den Schreikrampf, den eine Touristin bekam, mit



Der anhängliche Kater Mandarino möchte gerne eine Einzelstelle (einmal Hoteldirektor - immer Hoteldirektor!) für gemütliche Kuschelstunden, aber auch mit der Möglichkeit, mal draußen nach dem Rechten zu sehen.

Wer Kater Mandarino kennenlernen möchte, meldet sich telefonisch bei Claudia Kemmler unter 0162-2689743 oder per Email an: Claudia.kemmler@web.de

# **Gut besuchter Kerbekaffee**

Spendenübergabe an Clown Doktor "Zito"

Nauheim - Am vergangenen Sonntag luden die Nau'mer Landfrauen und die Kerbeborsch und Mädscher zum zwölften Nau'mer Kerbekaffee ein. Ein Hingucker am Zelteingang war ein Arrangement aus Hagebutten, Sonnenblumen und Stroh, in dem die Biene, das Emblem der Landfrauen, steckte und die Gäste begrüßte.

An herbstlich dekorierten Tischen gab es frisch aufgeten von den 30 Landfrauen, stande kam. die im Arbeitseinsatz waren. Höhepunkt des Nachmittags Für das Hasenfest hatte stellerfreute er die Gäste.

Er zeigte, wie er kranke Kin- de. der und Erwachsene aufgeisterte. Die stellvertretende den Verkauf pakistanischer haben.

Darmstadt - Grund zur Freude hat Lena Marie Had-

dad und darf sich selbst auf

die Schulter klopfen. In den

Händen hält sie eine Auszeichnung der Industrie-

und Handelskammer IHK

Darmstadt, die ihr Schwarz auf Weiß bescheinigt, dass

sie die Abschlussprüfung

im Ausbildungsberuf Hotel-

fachfrau "als Beste" bestan-

Mit ihr freut sich Stefan Stahl,

Direktor des Ausbildungsbe-

während der gesamten Aus- bin."

bildung sehr interessiert ge-

den hat.



Foto: Lanfrauen Nauheim

war die Spendenübergabe vertretende Vorsitzende Ma- Der zwölfte Nau'mer Kerbe- nungsträger, wenn er sich Fabian Schnellhardt (7/0): fensive erhöhen. an den Clown Doktor "Zito.". rita May ein 2,5 kg schweres kaffee war trotz des regne- weiter eingelebt hat. 200,00 Euro versteigert wur- Veranstaltung.

Lena aus Groß-Gerau ist die Beste

Auszubildende des Hotel Jagdschloss Kranichstein "sehr gut"

Doktor übergeben werden.

A. Dammel / ggr

Spendenübergabe beim Nauheimer Kerbekaffee.

**Guter Griff** 

# umgehen kann. Ein Hoff- ablösen.

in der Offensive.

Lilien sorgt der schnelle und kann. Schnell, offensivstark, Muskelfaserrisse warfen den der frühere Junioren-Natiorobuste frühere U21-Natio- aber manchmal noch etwas talentierten Österreicher naltorhüter nicht mal mehr nalspieler für frischen Wind ungestüm.

## Hm, mal abwarten

Guter Techniker mit viel Ognjen Ozegovic (3/0): Braydon Manu (0/0): Deu-

zurück. Bei seinen drei Ein- Ersatz. wechslungen gefiel er vor Igor Berezovsky (0/0): Sein allem in der Partie gegen Bo- drittes Engagement bei den

chum.

Marcel Schuhen (1/0): Ei- Erich Berko (2/0): Wegen Pflichtspiel Nach Schuhens Seung-ho Paik (4/0): Der gentlich als Nummer eins ge- eines schweren Muskelfa- Rückkehr maximal Nummer brühten Kaffee und selbstge- Vorsitzende Gabi Bender be- Spezialitäten 200,00 Euro er- Mittelfeldspieler wurde beim kommen, verletzte sich nach serrisses verpasste er die ge- drei. backenen Kuchen und Tor- richtete, wie die Spende zu- löst. Insgesamt konnten so FC Barcelona ausgebildet, dem ordentlichen ersten samte Vorbereitung. Kommt Patric Pfeiffer (0/0): Kam 400,00 Euro an den Clown zeigte in seinen ersten Ein- Saisonspiel. Wird vermutlich langsam wieder heran. Mit aus der Zweiten Mannschaft sätzen, dass er mit dem Ball Florian Stritzel wieder im Tor seiner Physis kann er die des Hamburger SV. Als In-

Mit einem kleinen Programm Bisquit-Ei gebacken, dass von rischen Wetters und in ab- Mandela Egbo (5/0): In den Zweitliga-Erfahrung und ei- Wenn die Lilien mal mit zwei tete in der Vorbereitung Bürgermeister Fischer für gespeckter Form eine tolle ersten fünf Spielen immer nem schweren Stand. Wur- Angreifern spielen... Dreimal sein Potenzial an, verletzte dabei, zuletzt etwas im Hin- de bereits zweimal zur Pau- eingewechselt. Ein Latten- sich dann schwer. Wann er tertreffen. Deutete aber an, se ausgewechselt. Ließ sein treffer gegen Heidenheim. zurückkommt, steht noch Die Kerbeborsch und Mäd- dass er eine Alternative zu Können punktuell aber auf- Carl Klaus (0/0): Getestet, nicht fest. weggeschickt, dann doch ver-

mehr Stammspieler. Bei den rechten Abwehrseite sein Mathias Honsak (3/0): Zwei pflichtet, aber zuletzt war

Lilien. Bislang kein einziges

Durchschlagskraft in der Of- nenverteidiger Nummer vier zuletzt nicht mehr im Kader.



Zwischenzeugnis: Dumic und Skarke überzeugen

Welcher Transfer schlug ein? Wer hat noch Luft nach oben?

raschung. Bei Heidenheim Dario Dumic im Spiel gegen den Karlsruher Sportclub.

#### Foto: Arthur Schönbein

heitert und sie zum Lachen Eine Abordnung der Ahma- scher wie auch die Landfrau- Patrick Herrmann auf der blitzen. bringt. Im Nu kam eine schö- diyya Lajna Imailah Nauheim en danken allen, die das fest ne Stimmung auf, die alle be- hatten am Hasenfest durch und die Spende ermöglicht

# Neue Auslieferungstermine für Abfalltonnen

AWV stockt Service-Personal auf und informiert über Verschiebungen

E-Mails.

Verantwortung zu überneh- tin zum Hotel Jagdschloss tentin in der Bankettabtei- Nadine Serr. Möglich ist das nen wurden in den meisten gelieferter Abfallgefäße bit- Ebenfalls gibt es für Stock-Kranichstein. Dort erkannte lung, organisiert dort Hoch- zu den Öffnungszeiten des Kommunen bereits ausgelie- tet der AWV um Geduld: Da stadt eine Sonderregelung, man schnell ihre Qualitäten zeiten, Tagungen und andere Stadthauses Groß-Gerau: fert, in Nauheim werden sie sämtliche Ist-Daten für die hier dürfen nach wie vor Auf ihre Abschlussprüfung und bot ihr eine dreijährige Gruppenevents. Die Aufga- montags bis freitags von 8.30 bis zum 26. Oktober verteilt. Tonnengröße beim Dienst- haushaltsübliche Müllsäcke hatte sich Lena bestmöglich Ausbildung an. In dieser Zeit be gefällt ihr, doch denkt sie bis 12.00 Uhr und donners- Neue blaue Papiertonnen leister für die Auslieferung zur Abholung bereit gestellt vorbereitet. "Es war unheim- durchlief sie alle Stationen auch ans Weiterkommen. tags zusätzlich von 13.30 bis werden bis zum 19. Oktober sind, kann der Verband zur- werden. lich viel Stoff zu lernen", er- des Hotels, war im Service, in Deshalb drückt sie jetzt er- 18.00 Uhr. Damit Anfragen in Gernsheim und Stockstadt innert sie sich noch lebhaft. der Küche, an der Rezeption neut die Schulbank und stu- schneller beantwortet wer- und bis zum 29. Oktober in Hilfreich waren ihr Prüfungen und in den Zimmern einge- diert berufsbegleitend an der den können, bitten die Mit- Geinsheim, Hessenaue und aus den vergangenen Jahren, setzt und erhielt Einblick in Darmstädter Hotelfachschule arbeiter außerdem darum, Trebur-Kernstadt verteilt, in deren Fragestellung sie stu- die Organisation und Füh- Betriebswirtschaft. Erstaun- darauf hinzuweisen, wenn den übrigen Mitgliedskomdierte. Als der Tag kam, hatte rung eines Vier-Sterne-Supe- lich, dass noch Zeit bleibt für bereits mehrere E-Mails munen wurden sie bereits sie ein gutes Gefühl und ließ rior-Hauses. "Ich hatte eine die Hobbys wie Reiten und oder Anrufe getätigt wurden ausgeliefert. es, wie sie sagt, "entspannt sehr gute Ausbildung und Cello spielen. Lena lächelt: - sonst werden diese alle

gelten folgende Endtermine:

Kreis Groß-Gerau - Den "Der Austausch von 90.000 19. Oktober für Biebesheim, zeit in seinem System die-Abfallwirtschaftsverband Behältern bedeutet eine Büttelborn-Kernstadt, se Daten nicht ändern. Wer Kreis Groß-Gerau errei- Riesen-Logistik. Sobald mal Gernsheim und Nauheim. mit einer fälschlicherweise chen nach wie vor viele ein Lkw ausfällt - was im- Bis 22. Oktober Klein-Gerau zu klein gelieferten neuen Nachfragen zu der Umstel- mer mal passieren kann - hat und Stockstadt. Bis 26. Okto- Tonne überhaupt nicht klar lung auf ein einheitliches das gleich große Auswirkun- ber alle Stadtteile von Ried- kommt, kann in Ausnahme-Müllabfuhrsystem in den gen", verdeutlicht Serr die stadt bis auf Wolfskehlen, fällen auch die alte weiter Mitgliedskommunen des Problematik. Weshalb der wo bereits bis 15. Oktober benutzen, muss sich aber

> Ort ausgeliefert sein sollen. die Abholung zu nahe an die In den meisten Kommunen Für die Vier-Rad-Container ursprünglich geplante letzte wurden sie bereits ausgekapazität zur Verfügung ha- fuhrrhythmus hatte und nun ben.

alle Haushalte, die eine kleinere Restmülltonne als voreine 120-Liter-Tonne, kann bis Ende des Jahres den zwei-

# zeigt. Sie sei früh in der Lage Lena, die in Groß-Gerau lebt Fest steht für sie, dass sie in vieles am einfachsten begewesen, selbstständig Ent- und am 16. Oktober 22 Jahre der Hotellerie bleiben wird. sprochen und geklärt wer- Der aktuelle Stand sieht so scheidungen zu treffen und alt wurde, kam als Praktikan- Derzeit arbeitet sie als Assis- den", rät AWV-Mitarbeiterin aus: Die neuen Restmüllton- Bei dem Umtausch falsch wöchigen Rhythmus nutzen.

triebes Hotel Jagdschloss Kra- te. Dass sie gut abschneiden Auch sei sie während dieser

und weiß, was ich will."

angehen". Keine schlechte super nette Kolleginnen und "Es geht alles, wenn man sich einzeln bearbeitet, was wie- Für die neuen Biotonnen Technik, wie sich herausstell- Kollegen", zieht Lena Bilanz. organisieren kann." ggr/PR der Zeit kostet.

AWV zum 1. Januar 2020 AWV auch noch einmal die die neuen braunen Tonnen vorher unbedingt bei dem mit dem damit verbunde- voraussichtlichen Termine ausgeliefert werden. Bis 26. Verband melden. nen Umtausch der Rest- aktualisiert hat, zu denen Oktober sollen sie auch in müll-, Papier- und Bio- die neuen Abfallgefäße aus- Büttelborn-Worfelden und Der AWV weist aber auch tonnen. Der Verband hat geliefert werden sollen. Zu allen Ortsteilen von Trebur noch einmal darauf hin, dass darauf reagiert und sein finden sind sie auch auf der ausgeliefert sein. Personal aufgestockt. Vier Homepage www.awv-gg.de, weitere Mitarbeiter sitzen genannt werden jeweils die Auch bei der Abholung der her üblich erhalten haben, am Servicetelefon, eine zu- Endtermine, bis wann die alten Tonnen kann es zu Ver- zum Ausgleich für dieses sätzliche Kraft beantwortet Tonnen in dem jeweiligen zögerungen kommen: Wenn Jahr Restmüllsäcke erhalten. nichstein: "92 Punkte und die würde, hatte Lena erwartet, Zeit persönlich gereift. "Be- Dennoch kann es insbeson- können dagegen keine kon- Leerung der alten Abfallbe- teilt. Zurzeit werden sie in Gesamtnote ,sehr gut' - das mit einem solchen Erfolg aber vor ich in Kranichstein anfing, dere am Vormittag schwierig kreten Auslieferungstermine hälter gerät, werden die Ab- Riedstadt verteilt, dann folgt ist eine reife Leistung." Über- nicht gerechnet: "Das war wusste nicht so recht, wie ich sein, telefonisch durchzu- genannt werden. Da für sie holtermine lieber etwas wei- Gernsheim. Für Gernsheim rascht hat ihn das Ergebnis schon ein toller Moment, als das Leben anpacken sollte. kommen. "Wenn es möglich größere Fahrzeuge benötigt ter nach hinten geschoben, gilt noch eine Besonderheit: nicht. Lena Marie habe sich ich erfuhr, dass ich die Beste Heute bin ich selbstbewusst ist, ist es das Beste, im Stadt- werden, werden diese Fahr- damit die Bürger garantiert Wer bisher eine 240-Literhaus vorbeizukommen. Im ten je nach Verfügbarkeit der immer ausreichend Tonnen- Tonne mit vierwöchigem Abpersönlichen Gespräch kann Fahrzeuge eingeschoben.

# Informationen

Weitere Informationen werden auch auf der Internetseite des Verbandes unter www.awv-gg.de bereitgestellt. Dort findet sich auch noch einmal eine detaillierte Darstellung des neuen Abfallsystems für die Mitgliedskommunen Biebesheim, Büttelborn, Gernsheim, Nauheim, Riedstadt, Stockstadt und Trebur inklusive einer Gebührenübersicht und eines Gebührenrechners

# - Anzeigensonderveröffentlichung -Wellness & Gesundheit

# **Umweltmedizin / Chelattherapie**

hier Medizin? Die Umwelt die Belastungen durch die den Sauerstofftransport im nächste Frage!

Gesamtheit, abschätzen.

wegen uns oder wir wegen Schwer- und Leichtmetalle, Blut und die Produktion von der Umwelt? Gute Frage, wie wir sie im Regen, der sie Schilddrüsenhormonen, es Da treiben wir regelmäßig und in der Nahrung finden. den ist, im Gewebe ablagern Sport, versuchen uns ge- Aluminium aus Deodo- und dann vor allem Herz und sund zu ernähren, kaufen rants, in Arzneimitteln, als Blutgefäße schädigen. Ähnalles Mögliche vermeintliche Rieselhilfe in Kakao, Pud- lich ist es mit Kupfer für die "Bio". Ob Essen, Kleidung, ding- und Backpulver. Die Leber. Körperpflege- und Hygiene- geliebte Alufolie in der Küartikel, Kosmetika und wer es che. Quecksilber, Silber und So lebenswichtig solche Me-

Was? Wieso? Wer braucht Nehmen wir hier mal nur nicht nur unverzichtbar für aus der Luft herauswäscht, kann sich andererseits auch, und damit im Trinkwasser falls es im Übermaß vorhan-

sich leisten kann selbst Bau- Zinn wider besseren Wissens talle für die gesunde Funktistoffe für's Eigenheim. Aber immer noch als Amalgam in on und Regulation unserer wo kommen all diese Sachen der Zahnmedizin eingesetzt. Stoffwechselvorgänge sind, denn her? Kommen sie nicht Arsen in Reis und Tee. Blei, so schädlich sind diese o.g. alle aus unserer Umwelt? Silber, Palladium, Cadmium, hochgiftigen Metalle. Sie ver-Und wie sieht sie aus diese Nickel, Kobalt in Seefisch, drängen lebenswichtige Mik-Umwelt? Täglich liest man Meeresfrüchten und Pilzen. ronährstoffe wie Zink, Selen, von Umweltbelastungen wie Die Liste ist hier noch lange Eisen, Calcium oder Magne-



Feinstaub, Mikroplastik, Pes- nicht zu Ende.....und die ar- sium aus unserem Zellsys- er Radikale. Schwermetalle ropathologisch untersuchte tions- und Lernstörungen. tiziden, Schwer- und Leicht- men Seelen der Risikogrup- tem, setzen sich dort fest und reichern sich bevorzugt in Gehirne von Alzheimerpa- - Autoimmunerkrankungen regelmäßigen Abständen die metallen aus Industrieöfen, pen, die beruflich solchen Be- blockieren wesentliche Stoff- Gehirn und Nervensystem, tienten wiesen überdurch- und Allergien der Müllverbrennung, Auto- lastungen im Übermaß aus- wechselschritte. Sie führen zu den Knochen, der Bauch- schnittlich hohe Aluminiabgase, Batterieherstellung, gesetzt sind!? KosmetikerIn- Veränderungen der Eiweiß- speicheldrüse, der Niere und umkonzentrationen auf und Wie erkennt man denn nun des Körpers kontrolliert, ana-Nahrungsmittelverarbei- nen und Friseure, sämtliches strukturen und Enzymfunk- Leber an. Quecksilber allein insbesondere dort, wo die ob man mit giftigen Schwer- lysiert und reguliert werden. tung, Pharmaindustrie und in metallverarbeitendes Gewer- tionen unserer Zellen und kann schon ohne Mitwirkung Zerstörungen am größten wa- metallen belastet ist!? Natür- Hier braucht es Fachleute. Es der jüngeren Vergangenheit be, Chemieindustrie, Maler schädigen vor allem mit das anderer Schwermetalle, Di- ren, waren die höchsten Kon- lich sollten alle oben genann- können je nach Schwere der zusätzlich die Belastungen und Lackierer, Straßenbauer Immun- und Nervensystem. abetes hervorrufen, da es in zentrationen. Dr. Philippa ten Erkrankungen Anlass toxischen Belastung oder des aus unnatürlicher Strahlung usw....Natürlich sind Metalle Auch das korrekte Ablesen der Lage ist den Glukosespie- Darbre, Professorin für Bio- dazu sein auch danach zu Schweregrades der Blutgefäßdurch Mikrowelle, SatTV, ein zentrales Element unseres und die Verdopplung unseres gel im Blut zu erhöhen und chemie in England, fand in ih- forschen. GPS, Wlan, 5G etc. Niemand Lebens. Magnesium z.B. ist Erbgutes bei der Zellteilung gleichzeitig die Bildung von ren Studien Hinweise darauf, kann die Folgen dieser Belas- unverzichtbar für die Energie- wird gestört. Zu allem Übel Insulin produzierenden Zel- dass durch aluminiumhaltige Selbstverständlich ebenso nötig werden. Leider ist die tungen für unsere Gesund- gewinnung in unseren Zellen blockieren sie zusätzlich un- len der Bauchspeicheldrüse Deodorants Brustkrebs ent- vorsorglich alle Angehörigen Chelattherapie nicht bei jeheit, weder jeder Einzelnen und erst Zink ermöglicht viele sere Entgiftungssysteme und zu hemmen. Diabetiker profi- stehen kann. In ihren Versu- der Risikogruppen. Auch wie- dem Arzt überhaupt bekannt und schon gar nicht in ihrer Signalübertragungen von Zel- fördern dadurch die Entste- tieren sehr von der Chelatthe- chen wuchsen aus normalen derholte Kontrastmittelunter- und nicht selten werden Pale zu Zelle. Eisen ist einerseits hung zellschädigender frei- rapie. Unter der Chelatthera- Brustzellen unter Zugabe von suchungen bergen ein Risiko. tienten sogar aus Unwissenpie sank laut einer mehrjäh- Aluminium Tumorkolonien. Ebenso lassen Symptome wie heit davor gewarnt. Schade rigen amerikanischen Studie (60% aller Brusttumore treten Kopfschmerzen, chronische eigentlich, nimmt man doch die Gesamtsterblichkeit der im Achselbereich auf.) Die Müdigkeit, Nervosität, Ver- einem Patienten die Chan-Diabetiker um 50% und die Liste der schädigenden Wir- gesslichkeit, unklare Mus- cen, die einem diese Therapie Herzinfarktrezidive reduzier- kungen der toxischen Metalle kel- oder Gelenkbeschwerden bietet. Von den Interessenten sich um 40%. Blei schädigt lässt sich fortführen. massiv die Knochen als zentralen Ort der Blutbildung. Sie werden insbesondere mit- gen an eine mögliche Me- sinnige Gesetzgebung Steine Eine französische Studie aus verantwortlich gemacht für tallintoxikation denken. Be- in den Weg legen, möchte ich dem Jahr 2000 kommt zu dem die Entstehung von Erkran- troffene sollten sich einem hier gar nicht erst reden. Die Ergebnis, dass durch die alu- kungen wie: miniumgestützte Wasserauf- - Arteriosklerose mit Durch- unterziehen. Sowohl beim hier. bereitung unseres Trinkwas- blutungsstörungen jeder Art Provokationstest als auch bei sers sich die Häufigkeit des - Neurodegenerative Erkran- der ggf. anschließenden The- Weitere Informationen fin-Auftretens von Demenz- und kungen wie Multiple Sklerose, rapie - der als Chelattherapie den sie unter www.chelat.biz Alzheimererkrankung signi- ALS, Alzheimer, Demenz und bezeichneten klinischen Me- oder in der Praxis. fikant innerhalb von 8 Jahren Polyneuropathien um 50% im Vergleich zu einer - Diabetes Mellitus Kontrollgruppe erhöhte, die - Blutbildungsstörungen nicht Aluminium belastetes - Krebs jeder Form Wasser zu trinken bekam. - Hormonelle Störungen, Un- verabreicht. Sie sind in der La- ker in Riedstadt, Vorstands-Studien aus England, Norwe- fruchtbarkeit gen und Kanada kamen zu - Burn-out-Syndrom, Depres- lich wie Magnete, fest an sich (Deutsche Akademie für ChelatThe-

tallausleitung -werden dem ge diese giftigen Metalle, ähn- mitglied der DACT dem gleichen Ergebnis. Neu- sionen, ADHS, Konzentra- zu binden und über die Niere rapie)

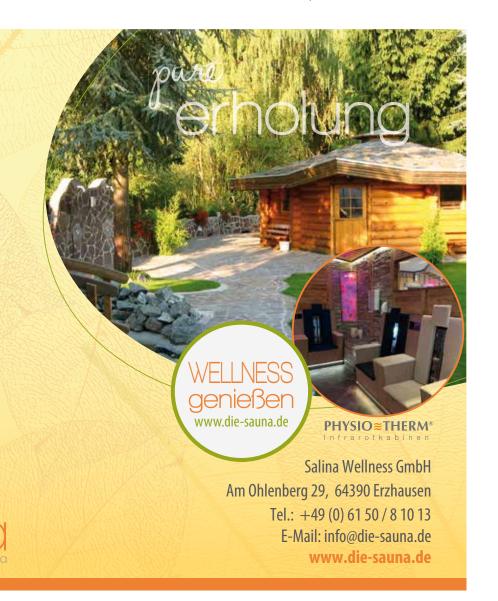
mit dem Urin aus dem Körper auszuleiten. Der gesammelte Urin wird dann im Labor auf eben diese Schwermetalle untersucht. Eine laienhafte "Entgiftung" mit Leber-, Nierenund Bindegewebsmitteln, wie sie oft in den Medien propagiert wird, reicht hier bei weitem nicht, da diese Metallgifte mit den Molekülen der Zellen wirklich sehr schwer lösliche Verbindungen eingegangen sind. Zusätzlich läuft man Gefahr die Entgiftungskapazitäten des Körpers zu überfordern, was die Situation möglicherweise verschlimmern kann. Da die Chelatbildner nicht zwischen guten und schlechten Metallen unterscheiden können, müssen in Entgiftungskapazitäten und der Mikronährstoffhaushalt schädigung von nur 10 bis zu 30 oder mehr Behandlungen und sonstige nicht erklärbare gruppen, die dieser segensdiffuse Gesundheitsstörun- reichen Therapie durch uneinfachen Provokationstest Pharmalobby findet sich auch

Betroffenen sog. Chelatbild- Es grüßt sie herzlich bis zum ner (EDTA/DMPS/DMSA) nächsten Mal an dieser Stelüber ca. 3 Stunden intravenös le, ihr Dirk Fritz, Heilprakti-











Weiterstadt bietet jetzt eines der modernsten Zahnzentren im Rhein-Main-Gebiet

# ALLE ZAHNEXPERTEN UNTER EINEM DACH

**Die "ZahnExperten in Weiterstadt"** sind aus der "Bioästhetischen Zahnarztpraxis Gabriele Bernhard und Kollegen" hervorgegangen. Anfang 2018 hat sich das Team dazu entschlossen, neue größere Räume zu beziehen und sich einen neuen Namen zu geben.

Nach Umstrukturierung und Umzug eröffnete die Praxis im Oktober 2018 ihre neuen Räume im Brunnenweg 7 im Weiterstadtpark. In der neuen Praxis kümmern sich 4 Zahnärzte – darunter in Kürze ein Oralchirurg – und 25 qualifizierte Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen.

Neben acht topmodernen Behandlungszimmern verfügt die Praxis über ein eigenes Meisterlabor, das mit neuester digitaler CAD/CAM Technik ausgestattet ist, um bei der Herstellung von Zahnersatz perfekte Ergebnisse in Ästhetik, Funktion und Haltbarkeit zu erzielen.

Für die ZahnExperten steht das Wohl der Patienten im Mittelpunkt. Damit sich die Patienten verstanden und bestens behandelt fühlen, hat jeder Patient seinen festen "Stammbehandler", zu dem eine persönliche Beziehungsund Vertrauensbasis entsteht.

Egal, ob es sich um Prophylaxe, zahnerhaltende Maßnahmen wie Füllungen, aber auch Wurzelbehandlungen (Endodontie), metallfreie Versorgungen aus Vollkeramik und Zirkon, die Behandlung von Funktionsstörungen des Kiefergelenks (auch Craniomandibuläre Dysfunktion, CMD genannt) oder die Versorgung mit Implantaten oder chirurgische Eingriffen dreht: In der neuen Praxis sind die Wege zum nächsten Spezialisten kurz und alle Patienten bestens aufgehoben.

Darüber hinaus überzeugen die klimatisierten, lichtdurchfluteten Praxisräume mit einer ansprechenden Farb- und Formgebung und vermitteln dem Patienten ein angenehmes Wohlfühlambiente.

Ein weiterer Pluspunkt ist die Anreise. Die Praxis ist ganz einfach per Bus, PKW oder Fahrrad zu erreichen. Es gibt ausreichend kostenlose Parkmöglichkeiten und einen überdachten Fahrradständer. Über einen Aufzug kommen Patienten bequem barrierefrei in die Praxis.

# Implantate

Wenn Zähne nicht mehr erhalten werden können, ist es heute meist möglich, fehlende Zähne durch das Einbringen von Implantaten (künstlichen Zahnwurzeln) in den Knochen zu ersetzen. Dabei profitieren Patienten der ZahnExperten von der Erfahrung eines Oralchirurgen. Für Eingriffe in den Kiefer sollte grundsätzlich immer ein Fachzahnarzt für Oralchirurgie konsultiert werden. Mitunter ist es notwendig, fehlende Knochensubstanz aufzubauen, um ausreichend Verankerung für die Implantate zu schaffen. Die mithilfe eines dreidimensionalen Röntgenbildes (DVT) gewonnenen Informationen ermöglichen es, eine präzise computerunterstützte Planung für die optimale Implantatposition vorzunehmen und den Umfang des notwendigen Knochenaufbaus zu beurteilen. Auch die Herstellung einer Implantationsschablone ist auf Basis dieser Daten möglich.

# Behandlung unter Vollnarkose oder Hypnose

Für ängstliche Patienten besteht die Möglichkeit der Zahnbehandlung unter zahnärztlicher Hypnose oder bei umfangreichen zahnärztlichen Eingriffen ist es auch möglich, die Behandlung unter Vollnarkose durchführen zu lassen. Hierzu steht den ZahnExperten eine erfahrene Anästhesistin zur Seite.



# Funktionsstörungen der Kiefergelenke (CMD-Therapie)

Zähneknirschen oder -pressen, aber auch Kopfschmerzen, Nacken- und Rückenbeschwerden sowie Tinnitus (Ohrgeräusche) werden durch Stress begünstigt und treten häufig im Zusammenhang mit Funktionsstörungen der Kiefergelenke auf. Diese sogenannte Craniomandibuläre Dysfunktion (CMD) kann zu schmerzhaften Fehlbelastungen und Schonhaltungen in anderen Bereichen des Muskel- und Skelettsystems führen und das Wohlbefinden nachhaltig beeinträchtigen. Gabriele Bernhard hat sich darauf spezialisiert, die individuelle Ursache der CMD-Störung zu untersuchen und nach genauer Bisslagebestimmung mittels individuell angefertigter Zahnschienen zu behandeln. Dabei erfolgt eine enge Zusammenarbeit mit einem Netzwerk aus spezialisierten Osteopathen und Physiotherapeuten.

# Metallfreier Zahnersatz aus Vollkeramik

Patienten legen Wert auf ein ästhetisches natürliches Aussehen ihrer Zähne. Die ZahnExperten verfügen über langjährige Erfahrung in der Versorgung mit metallfreiem Zahnersatz aus Vollkeramik und Zirkon. Das praxiseigene Meisterlabor ist nicht nur mit hochwertiger Digitaler CAD/CAM-Technik ausgestattet, um moderne keramische Werkstoffe zu verarbeiten, sondern die Zahntechniker verfügen auch über exzellente handwerkliche Fertigkeiten, um dem Zahnersatz eine natürliche Ästhetik zu verleihen, für eine perfekte Form und Funktion.

## Dental Mikroskop – der Blick in den Wurzelkanal

Was man nicht sieht, kann man nicht behandeln. Bei Zahnwurzeln handelt es sich um sehr komplexe und weit verzweigte Systeme. Kommt es hier zu einer Entzündung, hängt der Erfolg der Behandlung im Wesentlichen davon ab, ob alle Entzündungsherde entfernt und die Wurzelkanäle optimal gereinigt werden konnten. Mithilfe eines Dental Mikroskops wird eine bis zu 25-fach vergrößerte Darstellung des Zahninneren ermöglicht, wodurch die Sicherheit und die Erfolgsaussichten einer Wurzelkanalbehandlung (Endodontie) deutlich erhöht werden. Gabriele Bernhard und Sven Richter sind die Endo-Spezialisten bei den ZahnExperten und stehen Ihnen für Fragen rund um das Thema Wurzelbehandlung gerne zur Verfügung.

## Digitale Röntgenverfahren

Diagnostik ist das A und O, um im Vorfeld einer Behandlung die richtigen Entscheidungen treffen zu können. Bei den ZahnExperten in Weiterstadt kommen strahlungsarme digitale Röntgenverfahren zum Einsatz, die eine optimale Beurteilung der Zahn- und Kiefersituation ermöglichen. Mit der digitalen Volumentomographie (DVT) lassen sich Zahn- und Kiefersituation dreidimensional abbilden und ermöglichen so eine genaue Beurteilung der Zahnwurzelsituation, der Knochenverhältnisse und angrenzender Nachbarstrukturen.

#### Prophylaxe und Parodontitistherapie

Die ZahnExperten legen ein besonderes Augenmerk auf das frühzeitige Erkennen und die Therapie der Parodontitis. Diese Entzündung des Zahnhalteapparates kann unbehandelt nicht nur zum Zahnverlust führen, sondern erhöht auch das Risiko für andere, zum Teil schwere Erkrankungen wie Herzerkrankungen, Schlaganfall und Diabetes. Ein speziell ausgebildetes Team von Prophylaxemitarbeiterinnen betreut die Patienten im Rahmen der Prophylaxe und berät über geeignete Vorsorgemaßnahmen und trägt dazu bei, das Entzündungen des Zahnhalteapparates frühzeitig erkannt und nachhaltig behandelt werden.

# Kurzum

Egal, mit welchen Anliegen Patienten in die Praxis kommen – bei den ZahnExperten in Weiterstadt werden sie optimal versorgt.



## Kontakt

ZahnExperten Weiterstadt
Gabriele Bernhard & Kollegen
Brunnenweg 7 | 64331 Weiterstadt
Tel.: 06150 47 10 | Fax: 06150 18 99 93
Web: www.ZahnExperten-Weiterstadt.de
Mail: info@ZahnExperten-Weiterstadt.de



# **AKTUELLES**

# Machen Sie Ihr Auto "winterfit"

Früh einsetzende Dunkelheit, rutschige Fahrbahnen und frostige Temperaturen - dies sind nur einige der Gegebenheiten, auf die Autofahrer sich jetzt einstellen müssen. Gründliche Vorbereitung hilft dabei, gut durch den Winter zu kommen. Funktionschecks und der Wechsel auf Winterreifen sorgen zudem für eine sichere Fahrt. Spätestens, wenn nachts die Außentemperaturen auf unter 7 Grad fallen, wird es Zeit für den Wechsel auf Winterreifen! spp-o/ggr

Vereinbaren Sie gleich einen Termin!



# Tippen & Gewinnen!

# **TIPPSPIEL**

gesponsert von der MKG-Bank

# TV-Gerät zu gewinnen - Mitmachen lohnt sich!

Mitmachen beim Autohaus Iser Riedstadt Gewinnspiel zu den Spielen der hessischen Kultmannschaften Darmstadt 98 und Eintracht Frankfurt. Tippen Sie gegen bekannte Persönlichkeiten aus der Region. Unter anderem werden Ralf Hammann aus Riedstadt von der Zurich Bezirksdirektion Hammann & Sohn, Walter Danne Bou-tique Walter's New Corner in Riedstadt, Kistian Bilonic, Inhaber des Restaurant "Zur Mühle" in Riedstadt und Oliver Ristau vom Autohaus Iser Riedstadt außer Konkurrenz gegen die Leser antreten.

Tippen Sie die nächsten Spielpaarungen: FC St. Pauli - SV Darmstadt 98 **Eintracht Frankfurt** – Bayer Leverkusen

Nutzen Sie Ihre Chance und schreiben Sie uns bis zum Freitag, 18. Oktober 2019, 18.00 Uhr, eine E-Mail mit vollständigen Kontaktdaten und Ihren Tipps an:

tippspiel@gerauer-rundblick.de im Betreff "Autohaus-Iser-Riedstadt-Tippspiel", oder nutzen Sie das praktische Tipp-Formular auf www.gerauer-rundblick.de. Viel Glück!

So tippen unsere Prominenten:



Ralf Hammann FC St. Pauli - SV Darmstadt 98 2:1 Eintracht Frankfurt - Bayer Leverkusen 1:2

Walter Danne FC St. Pauli - SV Darmstadt 98 1:1 Eintracht Frankfurt - Bayer Leverkusen 2:2





Oliver Ristau: FC St. Pauli - SV Darmstadt 98 0:1 Eintracht Frankfurt - Bayer Leverkusen 0:2

**Kistian Bilonic:** FC St. Pauli - SV Darmstadt 98 1:1 Eintracht Frankfurt - Bayer Leverkusen 1:3



Die Bekanntgabe des Gewinners erfolgt ohne Gewähr. Der Teilnehmer ist damit einverstanden, dass im Falle eines Gewinns sein Name sowie Wohnortangabe veröffentlicht werden. Mit der Teilnahme an dem Gewinnspiel erklärt sich der Teilnehmer damit einverstanden, dass personenbezogene Daten für die Dauer und zum Zwecke der Durchführung und Abwicklung des Gewinnspiels gespeichert werden. Er stimmt zu, die Daten an Dritte, welche mit der Durchführung und Abwicklung des Gewinnspiels beauftragt sind, zu diesem Zwecke weiterzuleiten. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen



#### Mit seinem sportlich-athletischen Look, seinem großartigen Platzangebot und dem beeindruckenden Fahrgefühl begeistert der Kia Stonic auf ganzer Linie. Überzeugen Sie sich zudem von seiner Topausstattung und der 7-Jahre-Kia-Herstellergarantie\*, dem Kia Qualitätsversprechen.

Leichtmetallfelgen • Außenspiegel elektrisch einstellbar und beheizbar • Klimaanlage • Dämmerungssensor • Multifunktionslenkrad • u. v. a.

Kraftstoffverbrauch Kia Stonic 1.0 T-GDI EDITION 7 (Super, Manuell (6-Gang)), 88 kW (120 PS), in I/100 km: innerorts 6,9; außerorts 5,0; kombiniert 5,5. CO<sub>2</sub>-Emission: kombiniert 129 g/km. Effizienzklasse: C.2

Gerne unterbreiten wir Ihnen Ihr ganz persönliches Angebot. Besuchen Sie uns und erleben Sie den neuen Kia Stonic bei einer Probefahrt.



Griesheimer Straße 33 · 64560 Riedstadt/Wolfskehlen Telefon: 06158 822450 • Telefax: 06158 8224550 E-Mail: verkauf@autohaus-iser.de • Internet: www.autohaus-iser.de

Max. 150.000 km Fahrzeug-Garantie. Abweichungen gemäß den gültigen Garantiebedingungen, u. a. bei Batterie, Lack und Ausstattung. Einzelheiten unter www.kia.com/de/garantie

1 lm Aktionszeitraum vom 01.08.2019 bis 31.12.2019 erhalten Sie bei Kauf eines noch nicht zugelassenen neuen Kia Stonic einen Nachlass in Höhe von € 3500,0 gegenüber der UVP der Kia Motors Deutschland GmbH, keine Barauszahlung, nicht kombinierbar mit anderen Verkaufsförderungsmaßnahmen. Details erfahren Sie

bei uns. Hauspreis beinhaltet Nachlass. 2 Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichs-zwecken zwischen den verschiedenen Fahrzeugtypen.

# **GEBRAUCHTWAGENMARKT BEI ISER**

# **Hyundai Tucson 1.6 Turbo**

Kilometerstand 13.400 km Erstzulassung 20.12.2016 Leistung 130 kW/ 177 PS rot metallic Farbe

Manuell

Benzin



19.990 €

## Ausstattung:

Kraftstoffart

Getriebe

- Einparkhilfe vorne + hinten Bordcomputer Tempomat
- Sitzheizung Leichtmetallfelgen Start-Stop-Automatik
- Navigationssystem
   2-Zonen-Klimaautomatik

# Kia Stinger 2.0 T-GDI

Kilometerstand 9.200 km Erstzulassung 06.12.2018 180 kW/ 245 PS Leistung Farbe blau metallic Getriebe Automatik Kraftstoffart Benzin



## Ausstattung:

- elektr. Panoramadach
   2-Zonen-Klimaautomatik
- Navigationssystem
   Bordcomputer
   Einparkhilfe
- Abstandstempomat
   Leichtmetallfelgen
   Abstandswarner

# Kia Ceed 1.4 T-GDI

Kilometerstand 2.460 km 31.07.2018 Erstzulassung 103 kW/ 140 PS Leistung Blue Flamme Farbe Getriebe Automatik Kraftstoffart Benzin



23.990 €

# Ausstattung:

Ausstattung:

- elektr. Panaoramadach
   2-Zonen-Klimaautomatik
- Abstandstempomat
   Navigationssystem
   Sitzheizung
- Querverkehrwarnung Bordcomputer Leichtmetallfelgen

# Ford Ka 1.2

Kilometerstand 77.280 km Erstzulassung 26.11.2013 51 kW/69 PS Leistung Farbe gelb metallic Getriebe Manuell Kraftstoffart Benzin



• 2x Fahrer- und Beifahrer Airbag • Bordcomputer Start-Stop-Automatik
 Colorglas